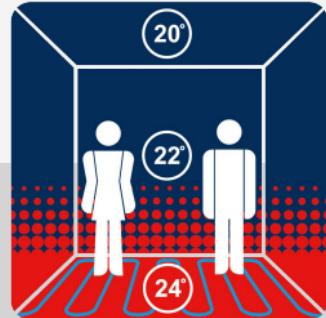


# USER MANUAL

57652D 07/10 (MBC)

## Type ETO2 Controller for ice and snow melting



## GS UNDERFLOOR HEATING

English	page 2
Deutsch	page 14
Polski	page 26
<i>Русский</i>	page 39

## CONTENTS

Glossary . . . . .	Page	2
Introduction . . . . .	Page	3
Startup . . . . .	Page	4
Operation . . . . .	Page	6
Main menu . . . . .	Page	6
Display texts . . . . .	Page	7
Application info . . . . .	Page	8
Settings . . . . .	Page	9
Factory settings . . . . .	Page	13
Illustrations . . . . .	Page	52

## GLOSSARY

Zone 1, 2:	Independent heating zones in which ice and snow can be melted.
Encoder button:	Button which can be turned or pressed to easily configure the settings.
ETOГ:	Embedded sensor for detecting moisture and temperature.
ETOR:	Gutter sensor for detecting moisture.
ETF:	Outdoor sensor for detecting temperature.
Y/Δ:	2-stage control of electric heating systems.
Afterheat:	The heat provided by the system for a specified length of time after the moisture/temperature signal has been eliminated by a heating cycle.

## INTRODUCTION

Type ETO2 is an electronic controller for fully automatic, economical ice and snow melting on outdoor areas and in gutters. Ice forms due to a combination of low temperature and moisture. ETO2 detects both temperature and moisture and the heating system will only be activated if a possibility of snow or ice is indicated by both parameters.

An easily operated encoder button and backlit graphic display ensure quick and easy configuration and simple indication of temperature, status, etc.

ETO2 is suitable for controlling electric heating cables in 1 or 2 zones. It also features two-stage output control for economic operation.

In hydronic mode, the supply sensor maintains the required supply water temperature while the system is active. When heat is demanded, the circulation pump is activated and the valve is opened 20% for 1 minute to let the system stabilise. The main pump is then activated.

When there is no need for melting, the system activates the circulation pump for 1 minute every 15 minutes to check whether the return water temperature has dropped below the required “idle temp.” If this is the case, the system fully activates to increase the return water temperature to the required level.

## STARTUP

### SELECT SCALE:

CELCIUS

FAHRENHEIT

When ETO2 is switched on for the first time, Celsius or Fahrenheit must be selected. Turn the encoder button until the required temperature scale is highlighted. Then OK the selection by pressing the encoder button.

### SENSOR 1:

ETO2

ETOR

SENSOR 1 is shown on the display, allowing the type of sensor connected for input 1 to be selected:

ETO2 : embedded sensor

ETOR : Gutter sensor + outdoor sensor

Then OK the selection by pressing the encoder button.

### SENSOR 2:

OFF

ETO2

SENSOR 2 is then shown on the display, allowing the type of sensor connected for input 2 to be selected. If none sensor is connected for input 2, OFF must be selected.

**OUTDOOR SENSOR:**

OFF  
ETF

Select if outdoor sensor ETF is connected terminals 31-32.

If none sensor ETF is connected, OFF must be selected. Press encoder button for OK.

**APPLICATION:**

ELECTRIC 1-ZONE  
ELECTRIC 2-ZONE  
ELECTRIC 2-STEP  
WATER BASED

Select the application type by turning the encoder button and pressing OK.

ELECTRIC 1-ZONE : 1 zone electric/heating control/simple waterbased.

ELECTRIC 2-ZONE : 2 zones individual electrical heating control/simple waterbased.

ELECTRIC 2-STEP : 2 stage electric heating control ( $\text{Y}/\Delta$ ) for 1 zone.

WATERBASED : 1 zone waterbased heating control with supply water control.

Select the appropriate option and press OK. The system is now set up and will begin operating fully automatically in accordance with the pre-configured standard program, see FACTORY SETTINGS.  
Alternative settings can also be made, see SETTINGS.

ZONE 1 HEAT	OFF
ZONE 2 HEAT	OFF
AFTERRUN 1	0.00
AFTERRUN 2	0.00
STANDBY	OFF

Status and afterheat data for zones 1 and 2 are now shown on the display.

## OPERATION

ETO2 is equipped with an easily operated encoder button (turn and press) and a display which describes the current situation. The display is backlit and is illuminated by pressing the encoder button (OK). The illumination is automatically switched off after 30 seconds.

Press the encoder button and the main menu will be shown on the display.

Turn the button to scroll through the options. Not all the options are shown on the display at once, but they can be accessed by turning the encoder button.

Press OK to select a highlighted option.

## MAIN MENU

ZONE 1	OFF
ZONE 2	OFF
SENSOR 1	##.##°C
SENSOR 2	##.##°C
MOIST 1	NO
MOIST 2	NO
OUT. TEMP	##.##°C
SUPPLY W.	##.##°C
RETURN W.	##.##°C
ALARM	NO
SHOW INFO	
SETUP	
RESTART	
EXIT	

## DISPLAY TEXTS

<b>ZONE 1</b>	<b>OFF</b>	Heating zone 1 active (ON) or inactive (OFF)
<b>ZONE 2</b>	<b>OFF</b>	Heating zone 2 active (ON) or inactive (OFF)
<b>SENSOR 1</b>	<b>##.#°C</b>	Sensor 1 temperature, only with ETOG sensor
<b>SENSOR 2</b>	<b>##.#°C</b>	Sensor 2 temperature, only with ETOG sensor
<b>MOIST 1</b>	<b>NO</b>	Sensor 1 moisture
<b>MOIST 2</b>	<b>NO</b>	Sensor 2 moisture
<b>OUT TEMP</b>	<b>##.#°C</b>	Outdoor temperature, ETF
<b>SUPPLY W.</b>	<b>##.#°C</b>	Supply water temperature, only waterbased application
<b>RETURN W.</b>	<b>##.#°C</b>	Return water temperature, only waterbased application
<b>ALARM</b>	<b>NO</b>	Fault message, fault type will be displayed. Red LED on front of unit will flash.

## APPLICATION INFO

**SHOW INFO**

**APP:** E. 1-ZONE Application type: electric or water-based heating

**SW VERSION** 1.00 Software version

**SENSOR 1** ETOG Sensor type, sensor 1

**SENSOR 2** OFF Sensor type, sensor 2

**SENSOR ETF** OFF ETF sensor connected

**EXIT** Return to main menu

## SETTINGS

Please note that incorrect sensor setup may lead to poor or lacking ice and snow melting.

Press OK and a submenu will be shown on the display.

Select the parameter to be set and press OK.

### SETUP

FORCE HEAT      OFF

Manual start of forced heat. Press OK and select ON to start Forced heat.  
ETO2 controller will heat in the pre-programmed afterrun time, see AFTERRUN  
1 and 2.

SELECT SCALE      C

Whether temperature is to be displayed in Celsius (C) or Fahrenheit (F) can be selected here. Select the required scale and press OK. Press OK to return to the SETUP menu.

- SET TEMP 1 3.0C** Set temperature to Zone 1 : The maximum temperature at which ice and snow should be melted can be set here. Set the required temperature and press OK.
- SET TEMP 2 3.0C** Set temperature to Zone 2 : The maximum temperature at which ice and snow should be melted. Set the required temperature and press OK.
- OFF TEMP 1 -10.0C** Lowest operating limit Zone 1 : From set temperature to lowest operating limit, the ETO2 will operate in normal mode. Below this temperature it will be in stand by mode. To change the OFF temperature, press OK and turn the encoder button to the desired value, confirm with OK.
- OFF TEMP 2 -10.0C** Lowest operating limit Zone 2 can be set here. To change the OFF temperature, press OK and turn the encoder button to the desired value, confirm with OK.
- AFTERRUN 1 2:0** Afterrun time Zone 1 : An afterheat duration of between 0 and 18 hours can be set here. The system will continue to provide heat for the specified time after the moisture/temperature signal has been eliminated by a heating cycle. Use the encoder button to set the required afterrun time and press OK.
- AFTERRUN 2 2:0** Afterrun time Zone 2 : An afterheat duration of between 0 and 18 hours can be set here. Use the encoder button to set the required afterrun time and press OK.

**OFFSET T1** 0.0C

Zone 1 temperature can be calibrated here. The temperature recorded by the ETOG sensor can be adjusted so that the exact temperature is displayed on ETO2. Measure the temperature beside the sensor using a thermometer. Adjust the necessary offset using the encoder button. Press OK.

**OFFSET T2** 0.0C

Zone 2 temperature can be calibrated in the same way here. Adjust the necessary offset using the encoder button and press OK.

**OFFSET OUT.** 0.0C

Outdoor temperature can be calibrated here. The temperature recorded by the ETF outdoor sensor can be adjusted so that the exact temperature is displayed on ETO2. Measure the temperature beside the sensor using a thermometer. Adjust the necessary offset using the encoder button. Press OK.

**MIN WATER** 5.0C

The minimum return water temperature can be set here. Set the required minimum temperature and press OK.  
This menu option is only available when water-based heating is used.

**MAX WATER** 55.0C

The maximum supply water temperature can be set here. Set the required maximum temperature and press OK.  
This menu option is only available when water-based heating is used.

**SENSOR HEAT**    **OFF**

In special options or extreme cold weather the sensor heat can be selected on continuously. Select ON and press OK.

**MOIST CTRL**    **ON**

The moist control on sensor can switches off here. The termostat will only control by the set temperature, see SET TEMP. Select OFF for switch off the moist control and press OK.

**FACTORY RESET**

All ETO2 factory settings can be restored here. Selecting this option deletes all customised settings.

**REINSTALL**

**REINSTALL  
PASSWORD**    **xxxx**

Whether setup failure in startup menu, or new hardware connection has been done, The primare setup must be changed in STARTUP menu. Select PASSWORD and turn the encoder button to the factory code (1202) The controller will then return to the startup menu, see STARTUP.

**EXIT**

Select this option and press OK to return to the main menu.

## RESTART

When changing the settings or require a new process start, the ETO2 can be restarted in this menu.

**RESTART**

Restart operation. Keeping your current settings. The ETO2 will go to the initial status display.

**FACTORY SETTINGS**

SETUP	FACTORY SETTINGS	OWN SETTINGS
Application	Electric	
Zone 1	ETOG	
Zone 2	OFF	
Select scale	Celsius	
Afterheat time Zone 1	2.00 hours	
Afterheat time Zone 2	2.00 hours	
Temp. offset Zone 1	0.0°C / 0.0°F	
Temp. offset Zone 2	0.0°C / 0.0°F	
Temp. offset ETF	0.0°C / 0.0°F	
Set temperature	3.0°C / 37.4°F	
OFF temperature	-10.0°C / 14°F	
Min. water temperature	5°C / 41°F	
Max. water temperature	55°C / 131°F	

## INHALT

Wortliste . . . . .	Seite	14
Einführung. . . . .	Seite	15
Inbetriebnahme . . . . .	Seite	16
Betrieb . . . . .	Seite	18
Hauptmenü . . . . .	Seite	18
Displaytexte . . . . .	Seite	19
Anwendungsinformation . . . . .	Seite	20
Einstellungen . . . . .	Seite	21
Werkseinstellungen . . . . .	Seite	25
Abbildungen . . . . .	Seite	52

## WORTLISTE

Zone 1, 2:	Unabhängige Heizzonen, in welchen Eis und Schnee geschmolzen werden soll.
Drehcodierschalter:	Dreh- und Druckknopf zum einfachen Konfigurieren der Einstellungen.
ETOG:	Eingegossener Fühler zur Erfassung von Feuchtigkeit und Temperatur.
ETOR:	Dachrinnenfühler zur Erfassung von Feuchtigkeit
ETF:	Außenfühler zur Temperatur erfassung.
Y/Δ:	2-Stufen-Regelung der Elektroheizanlage.
Nachheizung:	Der von der Anlage für eine vorgegebene Dauer verlängerte Heizvorgang, nach dem das Feuchtigkeits-/Temperatursignal während eines Heizvorgangs verschwindet.

## EINFÜHRUNG

Typ ETO2 ist ein elektronischer Regler zur vollautomatischen, wirtschaftlichen Eis- und Schneeschmelze in Außenbereichen und Dachrinnen. Eis bildet sich bei einer bestimmten Konstellation von niedriger Temperatur und Feuchtigkeit. ETO2 erfasst sowohl die Temperatur als auch die Feuchtigkeit, und die Heizanlage wird nur, wenn durch beide Parameter ein mögliches Vorkommen von Schnee oder Eis angezeigt wird, aktiviert.

Ein einfach bedienbarer Drehcodierschalter und ein hinterleuchtetes Display gewährleisten eine schnelle und problemlose Konfiguration und die simple Anzeige von Temperatur, Betriebszustand, usw.

ETO2 eignet sich zur Steuerung von elektrischen Heizkabeln in 1 oder 2 Zonen. Auch 2-Stufen-Ausgangsregelung für wirtschaftlichen Betrieb zählt zu den Vorzügen.

Im Hydronik-Modus sorgt der Vorlauffühler bei aktiver Anlage für die Aufrechterhaltung der vorgegebenen Wasservorlauftemperatur. Bei Heizbedarf wird die Umlaufpumpe aktiviert und das Ventil zur Stabilisierung der Anlage für 1 Minute 20 % geöffnet. Danach wird die Hauptpumpe aktiviert.

Besteht kein Schmelzbedarf, wird die Umlaufpumpe von der Anlage alle 15 Minuten für jeweils 1 Minute aktiviert, um zu kontrollieren, ob die Wasserrücklauftemperatur unter die erforderliche „Leerlauftemp.“ gesunken ist. Ist dies der Fall, wird die Anlage voll aktiviert, um die Wasserrücklauftemperatur auf das erforderliche Niveau anzuheben.

## INBETRIEBNAHME

SELECT SCALE:

CELCIUS

FAHRENHEIT

Beim erstmaligen Einschalten von ETO2 muss Celsius oder Fahrenheit gewählt werden. Den Drehcodierschalter drehen, bis die gewünschte Temperaturskala farblich hervorgehoben wird. Den Drehcodierschalter drücken um die Einstellung zu bestätigen.

SENSOR 1:

ETOGEN

ETOR

Am Display wird SENSOR 1 angezeigt, wonach der an Eingang 1 angeschlossene Fühlertyp eingestellt werden kann:

ETOGEN: eingegossener Fühler

ETOR: Dachrinnenfühler + Außenfühler

Den Drehcodierschalter drücken um die Einstellung zu bestätigen.

SENSOR 2:

OFF

ETOGEN

Am Display wird jetzt SENSOR 2 angezeigt, wonach der an Eingang 2 angeschlossene Fühlertyp eingestellt werden kann. Ist kein Fühler an Eingang 2 angeschlossen, ist OFF einzustellen.

**OUTDOOR SENSOR:****OFF**  
**ETF**

Einzustellen, wenn Außenfühler ETF an die Klemmen 31-32 angeschlossen ist.  
Ist kein ETF-Fühler angeschlossen, ist OFF einzustellen. Den Drehcodierschalter zur Bestätigung drücken.

**APPLICATION:****ELECTRIC 1-ZONE**  
**ELECTRIC 2-ZONE**  
**ELECTRIC 2-STEP**  
**WATER BASED**

Den Drehcodierschalter auf den gewünschten Anwendungstyp drehen und durch Drücken bestätigen.

**ELECTRIC 1-ZONE:** 1-Zonen-Elektroheizungsregelung.

**ELECTRIC 2-ZONE:** Individuelle 2-Zonen-Elektroheizungsregelung.

**ELECTRIC 2-STEP:** 2-Stufen-Elektroheizungsregelung ( $\text{Y}/\Delta$ ) für 1 Zone

**WATERBASED:** Wasserbasierte 1-Zonen-Heizungsregelung

Die zutreffende Option wählen und durch Drücken bestätigen. Die Anlage ist jetzt eingestellt und beginnt den vollautomatischen Betrieb gemäß dem vorkonfigurierten Standardprogramm, siehe WERKSEINSTELLUNGEN. Alternative Einstellungen können ebenfalls vorgenommen werden, siehe EINSTELLUNGEN.

<b>ZONE 1 HEAT</b>	<b>OFF</b>
<b>ZONE 2 HEAT</b>	<b>OFF</b>
<b>AFTERRUN 1</b>	<b>0.00</b>
<b>AFTERRUN 2</b>	<b>0.00</b>
<b>STANDBY</b>	<b>OFF</b>

Betriebszustand und Nachheizungsdaten für die Zonen 1 und 2 werden jetzt am Display angezeigt.

## BETRIEB

ETO2 ist mit einem einfach bedienbaren Drehcodierschalter (Dreh- und Druckknopf) und einem die aktuelle Situation anzeigenenden Display ausgestattet. Das Display ist hinterleuchtet und wird durch Drücken des Drehcodierschalters aktiviert. Das Schirmbild erlischt automatisch nach 30 Sekunden.

Den Drehcodierschalter drücken um das Hauptmenü am Display anzuzeigen.

Den Knopf drehen um die Optionen durchzuscrollen. Nicht alle Optionen werden gleichzeitig angezeigt, sind aber durch Drehen des Drehcodierschalters zugänglich.

Die Auswahl einer farblich hervorgehobenen Option zur Bestätigung drücken.

## HAUPTMENÜ

ZONE 1	OFF
ZONE 2	OFF
SENSOR 1	##,##°C
SENSOR 2	##,##°C
MOIST 1	NO
MOIST 2	NO
OUT. TEMP	##,##°C
SUPPLY W.	##,##°C
RETURN W.	##,##°C
ALARM	NO
SHOW INFO	
SETUP	
RESTART	
EXIT	

## DISPLAYTEXTE

<b>ZONE 1</b>	<b>OFF</b>	Heizzone 1 aktiv (ON) oder inaktiv (OFF)
<b>ZONE 2</b>	<b>OFF</b>	Heizzone 2 aktiv (ON) oder inaktiv (OFF)
<b>SENSOR 1</b>	<b>##.#°C</b>	Fühler-1-Temperatur, nur mit ETOG-Fühler
<b>SENSOR 2</b>	<b>##.#°C</b>	Fühler-2-Temperatur, nur mit ETOG-Fühler
<b>MOIST 1</b>	<b>NO</b>	Fühler-1-Feuchtigkeit
<b>MOIST 2</b>	<b>NO</b>	Fühler-2-Feuchtigkeit
<b>OUT TEMP</b>	<b>##.#°C</b>	Außentemperaturfühler, ETF
<b>SUPPLY W.</b>	<b>##.#°C</b>	Vorlauftemperatur, nur wasserbasierte Anwendung
<b>RETURN W.</b>	<b>##.#°C</b>	Rücklauftemperatur, nur wasserbasierte Anwendung
<b>ALARM</b>	<b>NO</b>	Störmeldung, Fehlertyp wird angezeigt Rote LED auf der Front blinkt.

## ANWENDUNGSGEDECKTEN INFORMATIONEN

**SHOW INFO**

**APP:** **E. 1-ZONE** Anwendungstyp: Elektrische oder wasserbasierte Heizung

**SW VERSION** **1.00** Softwareversion

**SENSOR 1** **ETO G** Fühlertyp, Fühler 1

**SENSOR 2** **OFF** Fühlertyp, Fühler 2

**SENSOR ETF** **OFF** ETF-Fühler angeschlossen

**EXIT** Rückkehr zum Hauptmenü

## EINSTELLUNGEN

Bitte beachten, dass fehlerhafte Fühlereinstellung zu unzureichender oder fehlender Eis- und Schneeschmelze führen kann.

Den Drehcodierschalter drücken um ein Untermenü am Display anzuzeigen.

Den einzustellenden Parameter wählen und auf den Knopf drücken.

### SETUP

**FORCE HEAT      OFF**

Manueller Start von Zwangsheizung. Auf den Knopf drücken und ON wählen um die Zwangsheizung zu starten. Der ETO2-Regler wird für die Dauer der vorprogrammierten Nachheizzeit die Heizung aktivieren, siehe AFTERRUN 1 und 2.

**SELECT SCALE      C**

Hier ist einzustellen, ob die Temperatur in Grad Celsius (C) oder Fahrenheit (F) angezeigt werden soll. Die gewünschte Skala wählen und durch Drücken bestätigen. Den Knopf drücken um zum Menü SETUP zurückzukehren.

**SET TEMP 1      3.0C**

Temperatur für Zone 1 einstellen: Hier die Maximaltemperatur, bei welcher Eis und Schnee geschmolzen werden soll, einstellen. Die gewünschte Temperatur einstellen und durch Drücken bestätigen.

- SET TEMP 2 3.0C** Temperatur für Zone 2 einstellen: Hier die Maximaltemperatur, bei welcher Eis und Schnee geschmolzen werden soll, einstellen. Die gewünschte Temperatur einstellen und durch Drücken bestätigen.
- OFF TEMP 1 -10.0C** Niedrigster Betriebsgrenzwert (AUS-Temperatur) Zone 1: Von der Sollwerttemperatur bis zum niedrigsten Betriebsgrenzwert arbeitet ETO2 im Normalbetrieb. Unterhalb dieser Temperatur befindet er sich im Bereitschaftsmodus. Zum Ändern der AUS-Temperatur OK betätigen und den Drehcodierschalter auf den gewünschten Wert einstellen, mit OK bestätigen.
- OFF TEMP 2 -10.0C** Der niedrigste Betriebsgrenzwert Zone 2 kann hier eingestellt werden. Zum Ändern der AUS-Temperatur OK betätigen und den Drehcodierschalter auf den gewünschten Wert einstellen, mit OK bestätigen.
- AFTERRUN 1 2:0** Nachlaufzeit Zone 1: Eine Nachheizzeit von 0 bis 18 Stunden kann hier eingestellt werden. Die Anlage wird, nach dem das Feuchtigkeits-/Temperatursignal während eines Heizvorgangs verschwindet, für die vorgegebene Dauer den Heizvorgang verlängern. Mit dem Drehcodierschalter die gewünschte Nachheizzeit einstellen und durch Drücken bestätigen.
- AFTERRUN 2 2:0** Nachlaufzeit Zone 2: Eine Nachheizzeit von 0 bis 18 Stunden kann hier eingestellt werden. Mit dem Drehcodierschalter die gewünschte Nachheizzeit einstellen und durch Drücken bestätigen.

- OFFSET T1 0.0C** Hier lässt sich die Temperatur in Zone 1 kalibrieren. Die vom ETOG-Fühler registrierte Temperatur lässt sich justieren, so dass die exakte Temperatur am ETO2 angezeigt wird. Mit einem Thermometer die Temperatur neben dem Fühler messen. Den erforderlichen Abgleich mit dem Drehcodierschalter vornehmen. Durch Drücken bestätigen.
- OFFSET T2 0.0C** Die Temperatur in Zone 2 lässt sich auf gleiche Weise kalibrieren. Den erforderlichen Abgleich mit dem Drehcodierschalter vornehmen und durch Drücken bestätigen.
- OFFSET OUT. 0.0C** Hier lässt sich die Außentemperatur kalibrieren. Die vom ETF-Außenfühler registrierte Temperatur lässt sich justieren, so dass die exakte Temperatur am ETO2 angezeigt wird. Mit einem Thermometer die Temperatur neben dem Fühler messen. Den erforderlichen Abgleich mit dem Drehcodierschalter vornehmen. Durch Drücken bestätigen.
- MIN WATER 5.0C** Die minimale Rücklauftemperatur lässt sich hier einstellen. Die gewünschte Mindesttemperatur einstellen und durch Drücken bestätigen. Diese Menüoption ist nur bei Anwendung von wasserbasierter Heizung verfügbar.
- MAX WATER 55.0C** Die maximale Vorlauftemperatur lässt sich hier einstellen. Die gewünschte Maximaltemperatur einstellen und durch Drücken bestätigen. Diese Menüoption ist nur bei Anwendung von wasserbasierter Heizung verfügbar.

- SENSORHEAT OFF** Unter besonderen Umständen oder während extrem kalten Wetters lässt sich Dauerheizung einstellen. EIN wählen und OK betätigen.
- MOIST OFF** Die Feuchtigkeitsregelung lässt sich hier abschalten. Der Thermostat regelt danach nur mehr nach der Temperatureinstellung, siehe SET TEMP. Zum Abschalten der Feuchtigkeitsregelung AUS wählen und OK betätigen.
- FACTORY RESET** Alle ETO2-Werkseinstellungen lassen sich hier wiederherstellen. Bei Wahl dieser Option werden alle kundenspezifischen Einstellungen gelöscht.
- REINSTALL** Sei es ein Einstellungsfehler im Startup-Menü, sei es der Anschluss neuer Hardware, muss die primäre Konfiguration im STARTUP-Menü geändert werden. PASSWORD wählen und den Drehcodierschalter auf den Fabrikcode (1202) drehen. Der Regler kehrt dann zum Startup-Menü zurück, siehe STARTUP.
- REINSTALL  
PASSWORD xxxx**
- EXIT** Um zum Hauptmenü zurückzukehren diese Option wählen und durch Drücken bestätigen.
- RESTART**
- Nach Änderung der Einstellungen oder bei erforderlichem Neustart kann ETO2 mit diesem Menü neu gestartet werden.
- RESTART** Betrieb neu starten. Gegenwärtige Einstellungen werden beibehalten. ETO2 wechselt in die ursprüngliche Zustandsanzeige.

## WERKSEINSTELLUNGEN

SETUP	WERKSEINSTELLUNGEN	EIGENE EINSTELLUNGEN
Anwendung	Elektrisch	
Zone 1	ETO2	
Zone 2	AUS	
Skalenwahl	Celsius	
Nachheizzeit Zone 1	2,00 Stunden	
Nachheizzeit Zone 2	2,00 Stunden	
Temp. Abgleich Zone 1	0,0 °C / 0,0°F	
Temp. Abgleich Zone 2	0,0 °C / 0,0°F	
Temp. Abgleich ETF	0,0 °C / 0,0°F	
Temperaturinstellung	3,0 °C / 37,4°F	
Min. Wassertemperatur	5 °C / 41°F	
Max. Wassertemperatur	55 °C / 131°F	

**SPIS TREŚCI**

Wyjaśnienie pojęć . . . . .	Strona 26
Wprowadzenie . . . . .	Strona 27
Rozruch . . . . .	Strona 28
Tryb działania . . . . .	Strona 30
Menu główne . . . . .	Strona 30
Komunikaty na wyświetlaczu . . . . .	Strona 31
Informacje o zastosowaniu . . . . .	Strona 32
Ustawienia . . . . .	Strona 33
Ustawienia fabryczne . . . . .	Strona 37
Ilustracje . . . . .	Strona 52

**WYJAŚNIENIE POJĘĆ**

Strefa 1, 2:	Niezależne strefy, z których usuwany jest śnieg i lód poprzez jego roztopienie.
Przycisk programujący:	Przycisk, którego naciskanie lub przekręcanie umożliwia łatwą zmianę ustawień.
ETOГ:	Czujnik temperatury i wilgotności do osadzania w podłożu.
ETOR:	Rynnowy czujnik wilgotności.
ETF:	Zewnętrzny czujnik temperatury.
Y/Δ:	Dwustopniowa kontrola elektrycznych układów grzejnych.
Żądany czas ogrzewania:	Po ustaniu sygnalizacji niskiej temperatury i dużej wilgotności, tj. usunięciu śniegu i lodu przez układ grzewczy, ciepło nadal jest podawane przez określony przez użytkownika czas.

## WPROWADZENIE

ETO2 to elektroniczny kontroler, który umożliwia w pełni automatyczne, ekonomiczne usuwanie śniegu i lodu z rynien dachowych i powierzchni gruntowych poprzez jego roztopianie. Połączenie niskiej temperatury i wilgoci powoduje tworzenie się lodu. ETO2 mierzy temperaturę oraz wilgotność i uruchamia system rozpuszczania śniegu i lodu, tylko jeśli na jego obecność wskazują odczyty obu parametrów.

Prosty w użyciu przycisk programujący i graficzny podświetlany wyświetlacz zapewniają łatwą i szybką konfigurację oraz odczyt temperatury, statusu, itp.

ETO2 może sterować działaniem elektrycznych przewodów grzewczych w jednej lub dwóch strefach. Posiada również dwustopniową regulację wydajności dla ekonomicznego działania.

W przypadku ogrzewania wodnego, gdy system jest aktywny, czujnik wody zasilającej utrzymuje wymaganą temperaturę wody. Gdy występuje potrzeba dostarczenia ciepła, następuje uruchomienie pompy obiegowej i otwarcie zaworu o 20% na 1 minutę w celu ustabilizowania systemu. Następnie uruchamiana jest pompa główna.

Gdy nie występuje potrzeba usuwania śniegu i lodu, układ aktywuje pompę obiegową na 1 minutę co 15 minut, aby sprawdzić, czy temperatura wody powracającej nie spadła poniżej wymaganej "temperatury trybu jałowego". Jeśli tak się stało, następuje pełne uruchomienie układu, by podnieść temperaturę do właściwego poziomu.

## ROZRUCH

SELECT SCALE:

CELCIUS

FAHRENHEIT

Przy pierwszym uruchomieniu ETO2 należy wybrać skalę temperatury – Celsjusza lub Fahrenheita. Przekręcać przycisk aż właściwa skala temperatury zostanie podświetlona. Następnie potwierdzić wybór poprzez naciśnięcie przycisku programującego (OK).

SENSOR 1:

ETOG

ETOR

Na wyświetlaczu pokazuje się SENSOR 1, co umożliwia wybór czujnika podłączonego do wejścia 1:

ETOG : Czujnik osadzany w podłożu

ETOR : Czujnik rynnowy plus czujnik zewnętrzny

Następnie potwierdzić wybór poprzez naciśnięcie przycisku programującego (OK).

SENSOR 2:

OFF

ETOG

Na wyświetlaczu pokazuje się SENSOR 2, co umożliwia wybór czujnika podłączonego do wejścia 2. Jeżeli do wejścia 2 nie podłączono czujnika, należy wybrać OFF.

**OUTDOOR SENSOR:**

OFF
ETF

Wybrać, jeśli do zacisków 31-32 podłączony jest zewnętrzny czujnik ETF.  
Jeżeli nie podłączono czujnika ETF, należy wybrać OFF. Potwierdzić wybór poprzez naciśnięcie przycisku programującego (OK).

**APPLICATION:**

ELECTRIC 1-ZONE
ELECTRIC 2-ZONE
ELECTRIC 2-STEP
WATER BASED

Wybrać rodzaj zastosowania przekręcając przycisk i potwierdzić naciśnięciem (OK).  
ELECTRIC 1-ZONE: Jednostrefowa kontrola elektrycznego układu grzejnego.  
ELECTRIC 2-ZONE: Dwustrefowa niezależna kontrola elektrycznego układu grzejnego  
ELECTRIC 2-STEP: Dwustopniowa kontrola elektrycznego układu grzejnego ( $\text{Y}/\Delta$ ) w 1 strefie.  
WATERBASED: Jednostrefowa kontrola wodnego układu grzejnego.

Wybrać właściwą opcję i potwierdzić naciskając przycisk (OK). System jest teraz skonfigurowany i rozpoczęcie działanie w trybie w pełni automatycznym, zgodnie z wstępnie ustawionym standardowym programem, patrz USTAWIENIA FABRYCZNE. Ustawienia fabryczne można zmieniać, patrz USTAWIENIA.

ZONE 1 HEAT	OFF
ZONE 2 HEAT	OFF
AFTERRUN 1	0.00
AFTERRUN 2	0.00
STANDBY	OFF

Na wyświetlaczu widoczny jest teraz status i żądany czas ogrzewania dla stref 1 i 2.

## OBSŁUGA

ETO2 jest wyposażony w prosty w użyciu przycisk programujący (przyciskany i przekręcanym) i wyświetlacz informujący o aktualnym statusie systemu. Wyświetlacz jest podświetlany – podświetlenie włącza wcisnięcie przycisku programującego (OK). Podświetlenie wyłącza się automatycznie po 30 sekundach.

Naciśnięcie przycisku programującego powoduje wyświetlenie się głównego menu.

Przekręcanie przycisku umożliwia przeglądanie opcji menu. Nie wszystkie opcje są pokazywane jednocześnie, ale zawsze można uzyskać do nich dostęp przekręcając przycisk.

Wybór podświetlonej opcji umożliwia naciśnięcie przycisku programującego (OK).

## MENU GŁÓWNE

ZONE 1	OFF
ZONE 2	OFF
SENSOR 1	##,##°C
SENSOR 2	##,##°C
MOIST 1	NO
MOIST 2	NO
OUT. TEMP	##,##°C
SUPPLY W.	##,##°C
RETURN W.	##,##°C
ALARM	NO
SHOW INFO	
SETUP	
RESTART	
EXIT	

## KOMUNIKATY NA WYŚWIETLACZU

<b>ZONE 1</b>	<b>OFF</b>	Strefa 1 aktywna (ON) lub nieaktywna (OFF)
<b>ZONE 2</b>	<b>OFF</b>	Strefa 2 aktywna (ON) lub nieaktywna (OFF)
<b>SENSOR 1</b>	<b>##.#°C</b>	Odczyt temperatury czujnika 1 - tylko jeśli zainstalowany jest czujnik ETOG
<b>SENSOR 2</b>	<b>##.#°C</b>	Odczyt temperatury czujnika 2 - tylko jeśli zainstalowany jest czujnik ETOG
<b>MOIST 1</b>	<b>NO</b>	Odczyt wilgotności czujnika 1
<b>MOIST 2</b>	<b>NO</b>	Odczyt wilgotności czujnika 2
<b>OUT TEMP</b>	<b>##.#°C</b>	Temperatura zewnętrzna, ETF
<b>SUPPLY W.</b>	<b>##.#°C</b>	Odczyt temperatury wody zasilającej – tylko przy zastosowaniu wodnego układu grzejnego
<b>RETURN W.</b>	<b>##.#°C</b>	Odczyt temperatury wody powracającej – tylko przy zastosowaniu wodnego układu grzejnego
<b>ALARM</b>	<b>NO</b>	Komunikat o błędzie, wyświetla się rodzaj błędu. Czerwona dioda LED na przodzie urządzenia migła.

## INFORMACJE O ZASTOSOWANIU

**SHOW INFO**

**APP:** **E. 1-ZONE** Rodzaj zastosowania: elektryczny lub wodny układ grzejny

**SW VERSION** **1.00** Wersja oprogramowania

**SENSOR 1** **ETOG** Typ czujnika, czujnik 1

**SENSOR 2** **OFF** Typ czujnika, czujnik 2

**SENSOR ETF** **OFF** Podłączony czujnik ETF

**EXIT** Powrót do menu głównego

## USTAWIENIA

Niewłaściwe ustawienia czujników mogą powodować małą skuteczność usuwania śniegu i lodu, bądź nawet jego brak.

Nacisnąć OK – na wyświetlaczu pokaże się podmenu.

Wybrać żądany parametr i nacisnąć OK.

### SETUP

**FORCE HEAT      OFF**

Uruchomienie ogrzewania w trybie ręcznym. Nacisnąć OK i wybrać ON, by uruchomić ogrzewanie w trybie ręcznym.

Kontroler ETO2 będzie zapewniał ogrzewanie przez uprzednio zaprogramowany czas, patrz AFTERRUN 1 i 2.

**SELECT SCALE      C**

Tutaj można wybrać skalę temperatury – Celsjusza (C) lub Fahrenheita. (F) Wybrać właściwą skalę i nacisnąć OK. Nacisnąć OK by powrócić do menu ustawień.

**SET TEMP 1 3.0C**

Ustawienie temperatury dla strefy 1: Tutaj można ustawić maksymalną temperaturę, przy której powinno następować usuwanie lodu i śniegu. Wybrać żądaną temperaturę i nacisnąć OK.

**SET TEMP 2 3.0C**

Ustawienie temperatury dla strefy 2: Tutaj można ustawić maksymalną temperaturę, przy której powinno następować usuwanie lodu i śniegu. Wybrać żądaną temperaturę i nacisnąć OK.

**OFF TEMP 1 -10.0C**

Najniższa temperatura działania (temperatura wyłączenia), strefa 1: w temperaturze mieszczącej się w zakresie pomiędzy temperaturą ustawioną a najniższą temperaturą działania, ETO2 pracuje w normalny sposób. Poniżej tej temperatury następuje przejście urządzenia w tryb czuwania. Aby zmienić temperaturę wyłączenia należy nacisnąć OK, przekrącić pokrętło enkodera do żąданej wartości i potwierdzić ponownie wciskając OK.

**OFF TEMP 2 -10.0C**

Tutaj można ustawić najniższą temperaturę działania dla strefy 2. Aby zmienić temperaturę wyłączenia należy nacisnąć OK, przekrącić pokrętło enkodera do żąданej wartości i potwierdzić ponownie wciskając OK.

**AFTERRUN 1 2:0**

Żądzany czas ogrzewania dla strefy 1: Tutaj można ustawić żądzany czas ogrzewania – między 0 a 18 godzin. Po ustaniu sygnalizacji niskiej temperatury i dużej wilgotności, tj. usunięciu śniegu i lodu przez układ grzewczy, ciepło nadal będzie podawane przez określony przez użytkownika czas. Ustawić żądzany czas ogrzewania przy pomocy przycisku programującego i nacisnąć OK.

**AFTERRUN 2 2:0**

Żądany czas ogrzewania dla strefy 2: Tutaj można ustawić żądaną czas ogrzewania – między 0 a 18 godzin. Ustawić żądaną czas ogrzewania przy pomocy przycisku programującego i nacisnąć OK.

**OFFSET T1 0.0C**

Tutaj można skalibrować temperaturę w strefie 1. Odczyt temperatury zarejestrowanej przez czujnik ETOG może być dostosowany tak, by wyświetlacz ETO2 wskazywał dokładną temperaturę. Oprócz czujnika temperaturę może mierzyć termometr. Niezbędne przesunięcie należy ustawić przy pomocy przycisku programującego. Nacisnąć OK.

**OFFSET T2 0.0C**

Tutaj w ten sam sposób można skalibrować temperaturę w strefie 2. Niezbędne przesunięcie należy ustawić przy pomocy przycisku programującego i nacisnąć OK.

**OFFSET OUT. 0.0C**

Tutaj można skalibrować temperaturę zewnętrzną. Odczyt temperatury zarejestrowanej przez czujnik zewnętrzny ETF może być dostosowany tak, by wyświetlacz ETO2 wskazywał dokładną temperaturę. Oprócz czujnika temperaturę może mierzyć termometr. Niezbędne przesunięcie należy ustawić przy pomocy przycisku programującego. Nacisnąć OK.

**MIN WATER 5.0C**

Tutaj można ustawić minimalną temperaturę wody powracającej. Wybrać żądaną temperaturę i nacisnąć OK.

**MAX WATER 55.0C** Ta opcja menu jest dostępna tylko jeśli używany jest wodny układ grzejny.

**SENSORHEAT OFF** Tutaj można ustawić maksymalną temperaturę wody zasilającej. Wybrać żądaną temperaturę i nacisnąć OK.  
Ta opcja menu jest dostępna tylko jeśli używany jest wodny układ grzejny.

**MOIST OFF** W szczególnych sytuacjach lub przy wyjątkowo niskiej temperaturze można wybrać opcję ciągłego ogrzewania. Wybrać ON i nacisnąć OK.  
Tutaj można wyłączyć czujnik wilgotności. Termostat będzie korzystał jedynie z ustawienia temperatury, patrz SET TEMP. Aby wyłączyć czujnik wilgotności, wybrać OFF i nacisnąć OK.

**FACTORY RESET** Tutaj można przywrócić wszystkie ustawienia fabryczne ETO2. Wybór tej opcji kasuje wszystkie ustawienia wprowadzone przez użytkownika.

**REINSTALL** Zmiana ustawień głównych w menu ROZRUCH jest konieczna w razie wystąpienia błędów w ustawieniach lub podłączenia nowych elementów układu. Wybrać PASSWORD. Przyciskiem programującym wybrać kod fabryczny (1202). Kontroler powróci do menu rozruchowego, patrz ROZRUCH.

**REINSTALL  
PASSWORD xxxx** Wybrać tę opcję i nacisnąć OK by powrócić do głównego menu.

## RESTART

W tym menu można zrestartować ETO2 w razie potrzeby zmiany ustawień lub inicjalizacji nowego procesu.

### RESTART

Operacja restartu. Zachowanie aktualnych ustawień. ETO2 wyświetli ekran stanu początkowego.

## USTAWIENIA FABRYCZNE

USTAWIENIA	USTAWIENIA FABRYCZNE	USTAWIENIA UŻYTKOWNIKA
Rodzaj regulacji	Elektryczny układ grzejny	
Strefa 1	ETOG	
Strefa 2	OFF	
Skala temperatury	Celsjusza	
Żądany czas ogrzewania dla strefy 1	2,00 godziny	
Żądany czas ogrzewania dla strefy 2	2,00 godziny	
Przesunięcie temp., strefa 1	0,0°C / 0.0°F	
Przesunięcie temp., strefa 2	0,0°C / 0.0°F	
Przesunięcie temp., ETF	0,0°C / 0.0°F	
Temp. ustawiona	3,0°C / 37.4°F	
Min. temp. wody	5°C / 41°F	
Maks. temp. wody	55°C / 131°F	

## СОДЕРЖАНИЕ

Специальные термины . . . . .	Стр. 39
Введение . . . . .	Стр. 40
Запуск . . . . .	Стр. 41
Использование . . . . .	Стр. 43
Главное меню . . . . .	Стр. 43
Текст на дисплее . . . . .	Стр. 44
Информация об использовании . . . . .	Стр. 45
Установки . . . . .	Стр. 46
Заводские установки . . . . .	Стр. 52

## СПЕЦИАЛЬНЫЕ ТЕРМИНЫ

Зона 1, 2:	Независимые зоны обогрева, в которых снег и лед может быть растоплен.
Кодирующая кнопка:	При повороте или нажатии на нее можно легко произвести необходимые установки.
ETOГ:	Датчик для грунта, регистрирует влажность и температуру.
ETOR:	Датчик для водостоков, регистрирует влажность.
ETF:	Наружный датчик температуры.
У/Д:	2-х ступенчатое управление выходом электрических нагревательных систем.
Донагрев:	После исчезновения сигнала о наличии влаги/температуры система еще какое-то время остается в работе.

## ВВЕДЕНИЕ

Контроллер типа ETO2 работает полностью в автоматическом режиме, экономично управляя работой систем снеготаяния на открытых площадках и в водостоках. Лед образуется при наличии двух факторов – низкой температуры и влажности. ETO2 регистрирует как температуру, так и влажность и нагревательная система включается только при наличии обоих параметров, способствующих появлению снега или образованию льда.

Простота управления при помощи кодирующей кнопки и графический дисплей с подсветкой обеспечивают быструю установку необходимой конфигурации системы и индикацию температуры, состояния и т. д.

Контроллер ETO2 может управлять работой нагревательного кабеля в одной или в 2-х зонах. Его характерной особенностью также является 2-х ступенчатое управление выходом.

Кроме того, контроллер можно использовать для управления водяными нагревательными системами, насосами и кранами-смесителями. Для экономии потребления энергии существует функция 2-х ступенчатого регулирования выхода.

Для водяных систем датчик температуры во время работы системы обеспечивает необходимую температуру воды на входе. При необходимости увеличения нагрева пускается циркуляционный насос, а клапан открывается на 1 мин на 20% для стабилизации работы системы. Затем пускается основной насос. После исчезновения необходимости работы системы снеготаяния циркуляционный насос пускается через каждые 15 минут на 1 мин для того, чтобы температуры воды на возврате в систему не падала ниже заданной для «неработающей системы». Если это случается, то система полностью активируется для увеличения температуры воды, возвращаемой в систему до заданного значения.

## ЗАПУСК

SELECT SCALE:

CELCIUS

FAHRENHEIT

При первом включении ETO2 необходимо выбрать температурную шкалу в градусах Цельсия (CELSIUS) или Фаренгейта (FAHRENHEIT).

Поверните кнопку управления до появления необходимой температурной шкалы. Нажмите кнопку (OK) для фиксации установки.

SENSOR 1:

ETOG

ETOR

На дисплее появится символ ДАТЧИК 1. Выберите датчик, который необходимо подключить к входу 1:

ETOG: датчик для грунта

ETOR: датчик для водостоков + наружный датчик температуры

Затем нажмите кнопку (OK) для фиксации установки.

SENSOR 2:

OFF

ETOG

На дисплее появится символ ДАТЧИК 2. Выберите датчик, который необходимо подключить к входу 2. Если нет необходимости подключать датчик к входу 2 – выберите символ OFF.

**OUTDOOR SENSOR:**

OFF
ETF

Выберите наружный датчик температуры ETF, подключенный к клеммам 31-32. Если датчик не подключен – выберите символ OFF. Нажмите кнопку (OK) для фиксации установки.

**APPLICATION:**

ELECTRIC 1-ZONE
ELECTRIC 2-ZONE
ELECTRIC 2-STEP
WATER BASED

Выберите тип используемой системы обогрева при помощи вращения и нажатия кнопки (OK).

ЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ 1-ЗОНА: управление электрическим обогревом в зоне 1.

ЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ 2-ЗОНЫ: управление электрическим обогревом в 2-х различных зонах.

ЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ 2-СТУП: 2-х ступенчатое управление электрическим обогревом (Y/D) в зоне 1.

ВОДЯНОЙ ОБОГРЕВ: управление водяным обогревом в зоне 1.

Выберите нужную опцию и нажмите OK. Конфигурация системы закончена, и она начнет работать полностью в автоматическом режиме по заданным стандартным программам (см. ЗАВОДСКИЕ УСТАНОВКИ). Можно также установить свои значения параметров, см. УСТАНОВКИ.

ZONE 1 HEAT	OFF
ZONE 2 HEAT	OFF
AFTERRUN 1	0.00
AFTERRUN 2	0.00
STANDBY	OFF

Состояние системы и параметры донагрева для зон 1 и 2 показаны на дисплее.

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

ETO2 имеет легкоуправляемую кодирующую кнопку (кнопку управления - повернуть и нажать) и дисплей, на котором отображается состояние системы. Дисплей имеет подсветку, которая зажигается при нажатии кнопки (OK). Подсветка автоматически гаснет через 30 сек.

Нажмите на кнопку управления и на дисплее появится главное меню.

Поворачивайте кнопку для просмотра опций. Одновременно на дисплее не могут быть отображены все опции. Для перехода к нужной опции поворачивайте кнопку управления.

Нажмите OK для выбора выделенной на дисплее опции.

## ГЛАВНОЕ МЕНЮ

ZONE 1	OFF
ZONE 2	OFF
SENSOR 1	##.##°C
SENSOR 2	##.##°C
MOIST 1	NO
MOIST 2	NO
OUT. TEMP	##.##°C
SUPPLY W.	##.##°C
RETURN W.	##.##°C
ALARM	NO
SHOW INFO	
SETUP	
RESTART	
EXIT	

## ТЕКСТ НА ДИСПЛЕЕ

<b>ZONE 1</b>	<b>OFF</b>	Зона нагрева 1 активирована (ВКЛ) или дезактивирована (ВыКЛ).
<b>ZONE 2</b>	<b>OFF</b>	Зона нагрева 2 активирована (ВКЛ) или дезактивирована (ВыКЛ).
<b>SENSOR 1</b>	<b>##.#°C</b>	Датчик температуры 1, только с датчиком ETOG
<b>SENSOR 2</b>	<b>##.#°C</b>	Датчик температуры 2, только с датчиком ETOG
<b>MOIST 1</b>	<b>NO</b>	Датчик влаги 1.
<b>MOIST 2</b>	<b>NO</b>	Датчик влаги 2.
<b>OUT TEMP</b>	<b>##.#°C</b>	Наружный датчик температуры ETF
<b>SUPPLY W.</b>	<b>##.#°C</b>	Температура воды на входе (только для водяных систем обогрева).
<b>RETURN W.</b>	<b>##.#°C</b>	Температура воды на выходе (только для водяных систем обогрева).
<b>ALARM</b>	<b>NO</b>	Сообщение о неисправности. На передней панели светодиодный индикатор мигает красным цветом.

## ИНФОРМАЦИЯ ОБ ИСПОЛЬЗОВАНИИ

**SHOW INFO**

**APP:** E. 1-ZONE Тип нагревательной системы: электрическая или водяная.

**SW VERSION** 1.00 Версия программного обеспечения

**SENSOR 1** ETOG Тип датчика, датчик 1

**SENSOR 2** OFF Тип датчика, датчик 2

**SENSOR ETF** OFF Подключен датчик ETF

**EXIT** Возврат в главное меню

## УСТАНОВКИ

Пожалуйста, обратите внимание, что некорректная установка датчика может привести к неэффективной работе системы снеготаяния.

Нажмите OK и на дисплее появится подменю.

Выберите нужный параметр и нажмите OK.

### SETUP

FORCE HEAT      OFF

Включение нагрева вручную. Нажмите OK и выберите ВКЛ. для включения нагрева. Контроллер ETO2 включит нагрев на заранее запрограммированное время, см. ДОНАГРЕВ 1 и 2.

SELECT SCALE      C

Здесь можно выбрать используемую температурную шкалу в градусах Цельсия или Фаренгейта. Выберите нужную шкалу и нажмите OK. Нажмите OK для возврата в раздел УСТАНОВКИ в меню.

**SET TEMP 1 3.0C**

Установка температуры для Зоны 1: Максимальная температура, при которой лед и снег должны быть растоплены, может быть установлена здесь. Установите необходимую температуру и нажмите OK.

**SET TEMP 2 3.0C**

0C Установка температуры для Зоны 2: Максимальная температура, при которой лед и снег должны быть растоплены, может быть установлена здесь. Установите необходимую температуру и нажмите OK.

**OFF TEMP 1 -10.0C**

Ограничение нижнего предела температуры в Зоне 1: От заданной температуры до нижнего предела ETO2 будет работать в обычном режиме. Ниже этой температуры он будет находиться в режиме ожидания. Для изменения температуры ВыКЛ. (выключения) нажмите OK и поверните кнопку программирования до желаемого значения температуры, затем нажмите OK для ее фиксации.

**OFF TEMP 2 -10.0C**

Ограничение нижнего предела температуры в Зоне 2 можно установить здесь. Для изменения температуры ВыКЛ. нажмите OK и поверните кнопку программирования до желаемого значения температуры, затем нажмите OK для ее фиксации.

**AFTERRUN 1****2:0**

Установка времени донагрева для Зоны 1: Здесь можно установить время донагрева, т.е. принудительной работы системы от 0 до 18 часов. После исчезновения сигнала о наличии влаги/температуры система остается в работе в течение установленного времени. Необходимое время работы системы устанавливается при помощи кнопки управления и затем фиксируется нажатием OK.

**AFTERRUN 2****2:0**

Установка времени донагрева для Зоны 2: Здесь можно установить время донагрева, т.е. принудительной работы системы от 0 до 18 час. Необходимое время работы системы устанавливается при помощи кнопки управления и затем фиксируется нажатием OK.

**OFFSET T1****0.0C**

Здесь можно калибровать температуру в зоне 1. Температура, регистрируемая датчиком ETOG, отобразится на дисплее ETO2. Замерьте температуру рядом с датчиком при помощи термометра. Введите необходимую поправку при помощи кнопки управления. Нажмите OK.

**OFFSET T2****0.0C**

Здесь можно калибровать температуру в зоне 2 таким же образом. Введите необходимую поправку при помощи кнопки управления и нажмите OK.

**OFFSET OUT. 0.0C**

Калибровка наружной температуры производится здесь. Температура, регистрируемая датчиком ETF отобразится на дисплее ETO2. Замерьте температуру рядом с датчиком при помощи термометра. Введите необходимую поправку при помощи кнопки управления. Нажмите OK.

**MIN WATER 5.0C**

Минимальная температура воды на выходе может быть установлена здесь. Установите необходимую минимальную температуру и нажмите OK. Данная опция меню доступна только при использовании водяной системы обогрева.

**MAX WATER 55.0C**

Максимальная температура воды на входе может быть установлена здесь. Установите необходимую максимальную температуру и нажмите OK. Данная опция меню доступна только при использовании водяной системы обогрева.

**SENSORHEAT OFF**

В особых случаях или при слишком холодной погоде можно включить постоянный подогрев датчика. Выберите ON и нажмите OK.

**MOIST OFF**

Контроль влажности на датчике можно выключить здесь. Термостат будет регулировать только заданную температуру, см. SET TEMP. Выберите OFF для выключения контроля влажности и нажмите OK.

**FACTORY RESET**

Все заводские установки ETO2 могут быть восстановлены здесь.  
данной опции отменяется все самостоятельно произведенные установки.

**REINSTALL**

Применяется при сбоях в меню при запуске или после подключения устройств. Прежде всего, установки должны быть изменены в разделе меню ЗАПУСК. Выберите ПАРОЛЬ и поверните кнопку управления на заводской код (1202). Контроллер возвратится в меню запуска, см. ЗАПУСК.

REINSTALL  
PASSWORD

xxxx

**EXIT**

Выберите данную опцию и нажмите OK для возврата в главное меню.

**RESTART**

При изменении установок или необходимости нового пуска, ETO2 можно перезапустить, используя данное меню.

**RESTART**

Процесс перезапуска. Сохраняются Ваши текущие установки. На дисплее ETO2 отображается первоначальное состояние контроллера.

## ЗАВОДСКИЕ УСТАНОВКИ

НАСТРОЙКИ	ЗАВОДСКИЕ УСТАНОВКИ	СОБСТВЕННЫЕ УСТАНОВКИ
Тип системы	Электрическая	
Зона 1	ETO2	
Зона 2	ВЫКЛ.	
Выбранная шкала	Градусы Цельсия	
Время донагрева для Зоны 1	2.00 час	
Время донагрева для Зоны 2	2.00 час	
Калибровка температуры в Зоне 1	0.0°C / 0.0°F	
Калибровка температуры в Зоне 2	0.0°C / 0.0°F	
Калибровка температуры для ETF	0.0°C / 0.0°F	
Установка температуры	3.0°C / 37.4°F	
Мин. температура воды	5°C / 41°F	
Макс. температура воды	55°C / 131°F	

# ETO2

Fig. 1

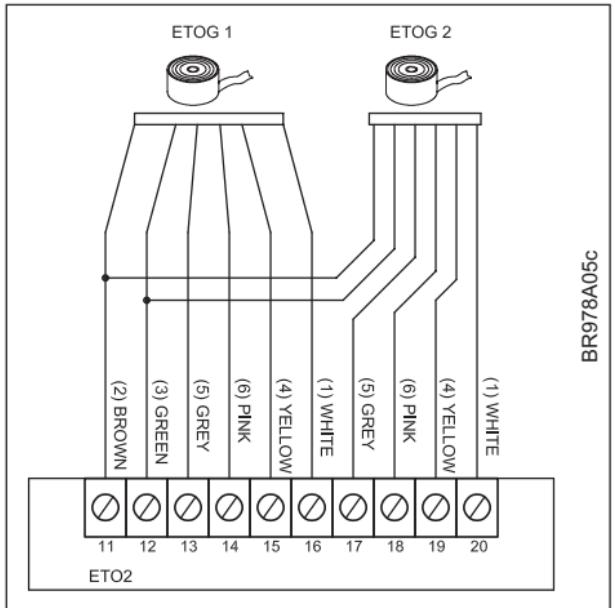
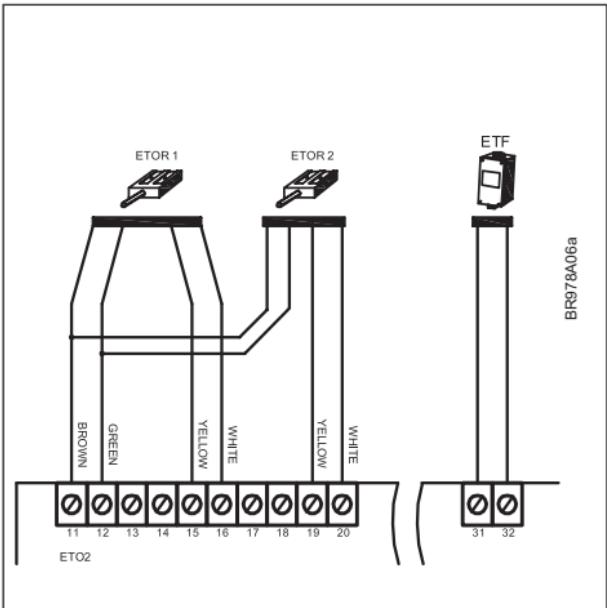
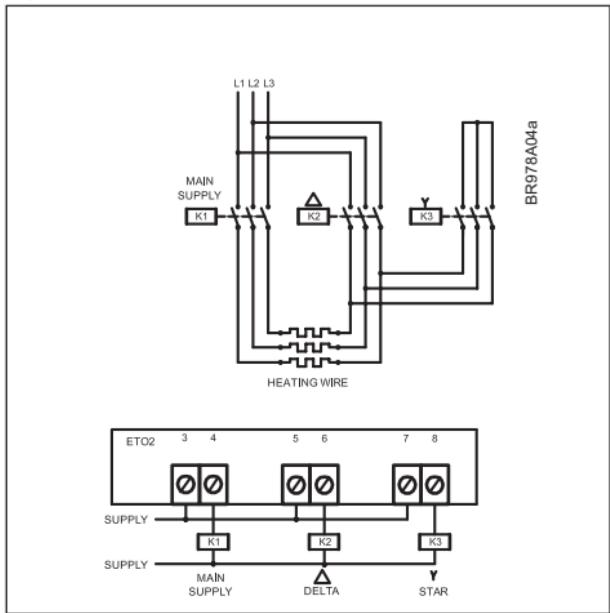


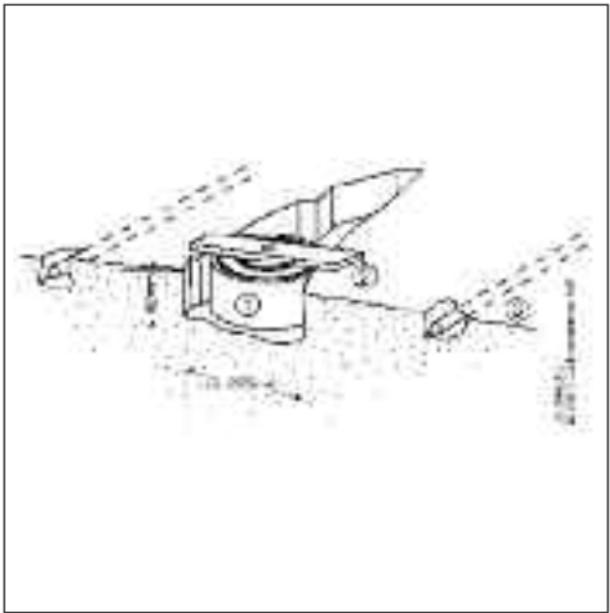
Fig. 2



*Fig. 3*



*Fig. 4*



# ETO2

Fig. 5

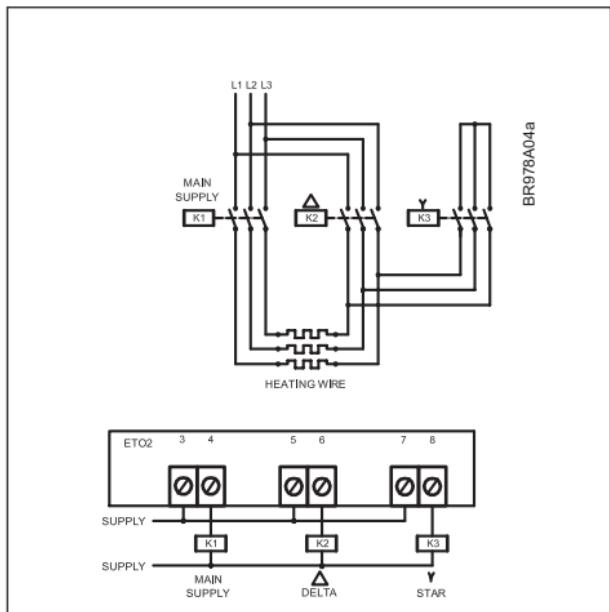
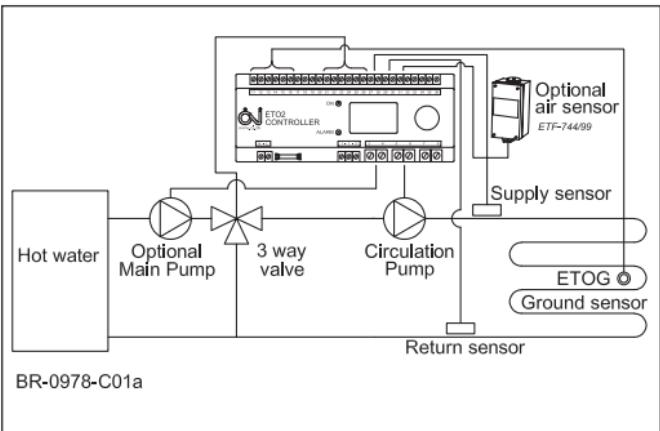
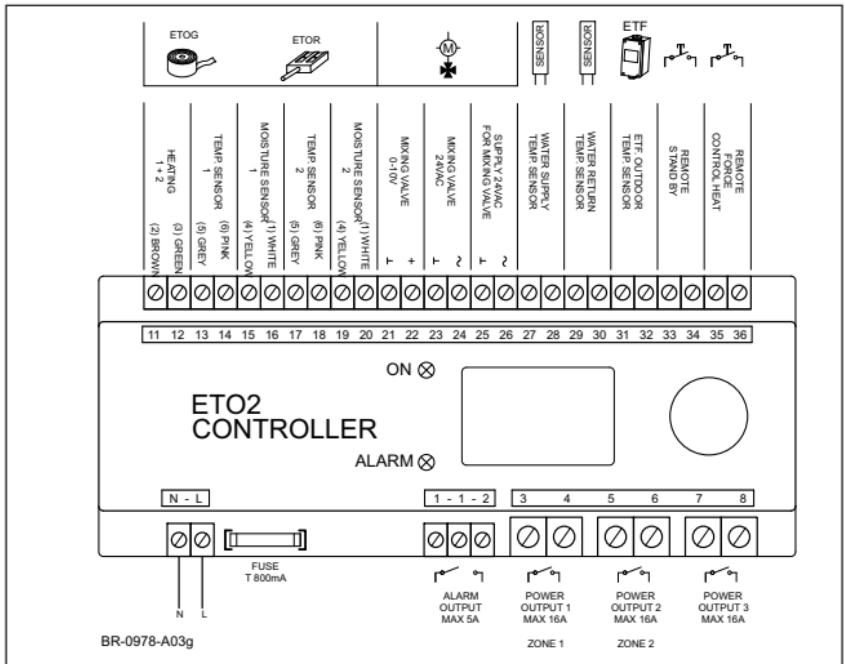


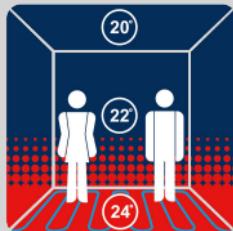
Fig. 6



# ETO2

Fig. 7





# GS UNDERFLOOR HEATING

t: 01923 249026 m: 07941 169635 w: [www.gs-ufh.co.uk](http://www.gs-ufh.co.uk) e: [gs@warmfloors.co.uk](mailto:gs@warmfloors.co.uk)  
GS UNDERFLOOR HEATING LTD. | 14 The Gateway – London – WD18 7HW

